

之庸薄，何可久妨，思欲託山水而送百年，輒琴書以了一生，故以萬機之務，傳於賢嗣，八柄之權，非復所知，苟欲答來詔之意，恐貽代庖之譏焉，因執勅書奉達今上。○淳 卽有還報，事不獲允，臣爲省繁費，除上皇號，今上固據古典，亦不見許，心迹相違，伏惟垂照。五月甲子，臣諱○平城天皇言先帝不棄丹朱，謬辱不業，情性不佞，添以錮疾，仍懼尸位，禪太上皇。○嵯峨 太上皇帝看賢讓國，遁跡頤性，屬斯能事，感激更遂，是以除號之書奉太上皇帝，報詔曰：八柄之權，非復所知，因執臣書奉達今上。○淳 事不獲允者，膺斯絲綸，戰栗倍百，今明主固據古典，尊太上皇，尤合物宜，宇宙幸甚，唯至于臣之所請，未得允聽，乃雖思出不世，而事匪宿望，蓋疑時王奪號，禮經所諱，抑以人欲天隨，復自茂典也，故緣心攸欲，除號徹物，所有諸司一切奉返，夫古聖所以垂禮者，本爲濟國安民焉，上多下苦，豈謂禮乎，加之一國之內，有兩太皇，瀛表寰中，未詳前聞，伏願陛下曲垂鑑許，不任七日之哭，敢上萬死之狀，先太上天皇。○平城 差散位從五位下秦奈理，令賚請除太上天皇號，并撤服御物書奉，上今上，勅此書首尾稱臣，此表體也，不可敢開，宜附使早奉返者，卽副大臣書送前大和守藤原眞夏所。壬申，先太上天皇附權右少辨息長眞人文繼，上除號停諸司書曰：太皇報勅曰：執愚除號書奉達今上，事不獲允者，下情潛思，松蘿年顏踰紀，加號折稟，赧悚歲深，苟念倉府實耗，據號而生，世事繁閑，由人而起，無號無人，物累何有，仍皇號諸司一切奉上，而誠未動天所乞猶曠，夫狐裘蒙茸，晉人尙嫌，況乎太皇雙立，豈謂懿禮哉，凡一天號令，雖罔所遁，六府囂煩，烟霞不許，伏願曲降殞霜之期，彼前貪於後約，殊垂崩城之感，安西魂於北邙，豈借鳴謙，至誠靡華。○原本有誤，據一訂本

〔類聚國史〕二十五

帝王弘仁十四年四月丁未，詔曰：詳觀列代，編鑒前王，或因事以別名，或乘時而異號，太上

天皇○嵯峨利見踐曆，執象循機，文教與鵬翼齊飛，武功將日車並運，樂推之望，幽顯猶尅，謳歌之誠，華夷

未已，爲而不恃，成而弗居，纖芥紫宸，錙銖黃屋，池擔四海，高謝萬邦，遂乃仰損天皇之號，俯同人臣之例，

稽諸往古，未有前聞，論之當今，實非通元，然則名不正則言不順，言不順則事不成，聖人無名，雖絕言象，